И und А, sondern die Kon­junk­ti­onen oder Bindewörter

Он [смотрит](http://www.russlandjournal.de/russisch-lernen/verb-konjugation/smotret-3/) видео, **и** она тоже хочет его [посмотреть](http://www.russlandjournal.de/russisch-lernen/verb-konjugation/posmotret-3/).   
= Er schaut sich ein Video an und sie will es sich auch anschauen.  
Он смотрит фильм, **а** она [читает](http://www.russlandjournal.de/russisch-lernen/verb-konjugation/chitat-3/) книгу.   
= Er schaut sich einen Film an und sie ließt ein Buch.

**Урок 1 [urók 1]**

**Привет!** [priwjét] (ihr/du-Form) – Hallo!  
**Так себе.** [tákßibje] – Geht so. (eher mäßig)  
**Здрасьте**! (oder **Здрасте!)** [sdráßte] – Hallo! -> [18]

**Урок 2 [urok 2]**

**Доброе утро!** [dóbraje útra] – Guten Morgen!  
**Добрый день!** [dóbryj djén‘] – Guten Tag!  
**Добрый вечер!** [dóbryj wjétschir] – Guten Abend!

**На здоровье!** [na sdarówje]   
Nein, das ist kein Trinkspruch. ‚На здоровье!‘ ist eine sehr gebräuchliche Antwort auf ‚Спасибо‘,   
wenn sich jemand fürs Essen oder Trinken bedankt.

**Не за что!** [njésaschta] – Keine Ursache!  
**Пока!** [paká] – Tschüß!

**Урок 3 [urok 3]**

**чуть-чуть** [tschut‘-tschut‘] – ein bisschen

**Урок 4 [urok 4]**

**медленно**[mjédlina] – langsam  
**Ничего!** [nitschiwó] – Macht nichts!

**Урок 5 [urok 5] -> пять** [pjat‘] – 5

**но** [no] – aber -> **а  
Что это?** [schto éta] – Was ist das?

**Урок 6 [urok 6]**

**Откуда вы?**[atkúda wy] – Wo kommen Sie her? / Wo kommt ihr her?  
**Кто это?**[kto éta] – Wer ist das?  
**Он из России. Он русский.** – Er ist aus Russland. Er ist Russe.  
**Она понимает, что он говорит.** – Sie versteht, was er sagt.

**Урок 7 [urok 7]**

**вино**(n) [winó] – Wein  
**пиво**(n) [píwa] – Bier  
**Водка**(f) [wótka] – Wodka  
**Вода**(f) [wadá] – Wasser  
**Я ничего не люблю!** [ja nitschiwó nje ljubljú] – Ich mag nichts!

**Урок 8 [urok 8]**

**Пельмени**[pilmeni] – Pelmeni (gefüllte Teigtaschen) **Блины**(pl) [bliný] – Pfannkuchen **говядина** [gawjádina] – Rindfleisch  
**свинина** [ßwinína] – Schweinefleisch

**с + Instr  
люблю + Akk**

**Урок 9 [urok 9]**

**мы едим**‚ und ‚**вы едите** -> Betonung „**и**„. Falsch betont -> „fahren“

**обед** (m) [abjét] – Mittagessen  
**ужин** (m) [úschin] – Abendbrot

**я пью + я ем -> пить + есть  
Приятного аппетита!**[prijátnawa apetíta] – Guten Appetit!

**Урок 10 [urok 10]**

**жена**[schyná] – Ehefrau <-> **муж**[musch] – Ehemann  
**дети**[djéti] – Kinder <-> **родители**[radítili] – Eltern

**Урок 13 [urok 13]**

**тарелка**(f) [tarjélka] – Teller  
**ложка**(f) [lóschka] – Löffel  
**вилка**(f) [wílka] – Gabel  
**нож**(m) [nosch] – Messer **чашка**(f) [tscháschka] – Tasse  
**стакан**(m) [ßtakán] – Glas, Trinkglas  
**бокал**(m) [bakál] – Weinglas

**Урок 14 [urok 14]**

**друг**– Freund  
**подруга**– Freundin  
**друзья** (pl) [drusjá] – Freunde (plural männlich oder gemischt)  
**подруги**(pl) [padrúgi] – Freundinnen

**Урок 15 [urok 15]**

**сборная**(f) [ßbórnaja] – Mannschaft  
**карта России** [kárta raßíi] – Russlandkarte  
**русские**(pl) [rússkije] – Russen

**смотреть футбол по телевизору**   
[smatrjét‘ futból pa tiliwísaru] – Fußball im Fernsehen schauen

**Урок 16 [urok 16]  
шестнадцать**[schyßnátzat‘] – 16

**ли**[li] – ob -> im Nebensatz nach dem Verb   
**Вы знаете, есть ли у Сильвии велосипед?**   
– Wisst ihr, ob Silvia ein Fahrrad hat?

**Вы не знаете, хорошо ли он играет в теннис?  
Вы не знаете, хорошо он играет в теннис или нет?**

**Урок 17 - 19 [urok 17 - 19]**

**в** + **на -> Akk  
dazugehörigen Präpositionen für Richtungsangaben  
Извините, вы не знаете, как пройти в аптеку?**

**далеко**[dalikó] – weit  
**недалеко**[nidalikó] – nicht weit  
**близко**[blíska] – nah, unweit  
**рядом**[rjádam] – nah, neben

**прямо** [prjáma] – geradeaus  
**направо** [napráwa] – rechts  
**налево** [naléwa] – links

**Поверните**[pawirnítje] – Biegen Sie ab!  
**Идите прямо и потом поверните налево.** –   
Gehen Sie geradeaus und biegen Sie dann links ab.

**Покажите**[pakaschítje] – zeigen Sie  
**Покажите мне это, пожалуйста, на карте.**

**Извините, вы не знаете, где вокзал?** – Bahnhof  
**Да, я знаю.**   
**Это далеко или недалеко?**   
**Нет, это недалеко.**   
**Как пройти на вокзал?** – Wie kommt man zum Bahnhof?  
**Идите прямо и потом поверните налево.**   
– geradeaus und biegen Sie dann links ab.  
**Я не понимаю.**– Ich verstehe nicht.  
**Покажите мне это, пожалуйста, на карте.**   
– Zeigen Sie es mir bitte auf der Karte.  
**Как проехать в гостиницу „Москва“?**   
– Wie fährt man zum Hotel „Moskwa“?

**Как добраться до…?** [kak dabrátsa da] – Wie kommt man zu..?  
How do I get to..? -> **Как добраться до + Substantiv im GENITIV**

**станция метро**[ßtántzyja mitró] – Metro-Station  
**Как добраться до станции метро?**   
– Wie kommt man zur Metro-Station?

**отсю́да**[atsjúda] – von hier -> сюда́ .. hier  
**Это далеко отсюда?** – Ist es weit von hier?

**далеко / недалеко от** – weit / nicht weit von + **GENITIV**  
**Это далеко от центра города.** – Es ist weit vom Stadtzentrum.

**Урок 20+21 [urok 20+21]**

– Извините, вы не знаете, как пройти в музей Искусств?  
– Знаю, это недалеко. Идите прямо, на светофоре5   
поверните налево и потом второй поворот направо.  
– Большое спасибо!  
– Не за что.

**иску́сство**(n) [ißkúßtwa] – Kunst иску́сный .. meisterlich   
кисть .. Hand (= рука́), Pinsel, Bürste <-> куст .. Busch  
-> **музей Искусств2pl** [muséj ißkúßtw] – Kunstmuseum  
**светофор**(m) [ßwitafór] – Ampel [Licht + Träger]  
-> свет .. Licht, phoros gr tragen  
**поворо́т**(m) [pawarót] – Abbiegung   
-> воро́т .. Winde, Haspel, Kragen  
Gehen Sie geradeaus und dann die zweite Abbiegung links.

– Извините, вы не знаете, здесь поблизости есть супермаркет?  
– Нет, поблизости нет. В супермаркет вы можете проехать на метро или на машине.  
– А станция метро далеко отсюда?  
– Не очень далеко. 10 минут пешком.   
Перейдите через улицу, потом поверните направо и там рядом метро.  
– И как проехать на метро в супермаркет?  
– Садитесь на метро в сторону центра и выходите на второй остановке.   
Супермаркет находится напротив выхода метро.  
– Вы не могли бы показать мне это на карте?  
– Да, конечно. Супермаркет находится вот здесь.  
– Большое спасибо!  
– Пожалуйста.

**побли́зости**[pablísaßti] – in der Nähe -> близко (nah, unweit)  
**пешком**[pischkóm] – zu Fuß  
**перейти́** (über etw.) gehen +Akk.

Überqueren Sie die Straße (через + Akkusativ)  
danach biegen Sie nach rechts ab  
und die Metro ist dort in der Nähe.

Nehmen Sie die Metro Richtung Zentrum   
und steigen Sie an der zweiten Haltestelle aus.  
**Садитесь**[ßadítjes‘] – wörtlich: Setzen Sie sich  
**выходить**[wychadít‘] – aussteigen  
**сторона́**(f) [ßtaraná] – Seite / hier: Richtung

Der Supermarkt befindet sich gegenüber vom Metro-Ausgang.  
**выход**(m) [wýchat] – Ausgang  
**напро́тив** [naprótif] – gegenüber + Gen (Dat?)  
-> hingegen -> про́тив .. versus -> за и про́тив .. Pro und Kontra  
**находится**[nachóditsa] – (er/sie/es) befindet sich

**показать**[pakazát‘] – zeigen (v) (siehe auch ‚Покажите‘)  
-> **каза́ться - scheinen -> 3sing,fu -> (он) кажется -> es scheint**  
**вот**[wot] – hier, da -> вот здесь

отли́чно .. ausgezeichnet  
отли́чие .. Unterschied

**Урок 22 [urok 22]**

**час**(m) [tschaß] – Stunde, ( „um soundso viel Uhr“)  
**в час** [ftschaß] – um ein Uhr -> Präposition В als [f] ausgesprochen  
-> stimmlose Konsonanten: п, ф, к, т, ш, с, х, ч, ц, щ.  
**часа**[tschißá] (Genitiv) -> 2..4  
**часов**‚ [tschißóf] (Gen pl) -> 5..20

дать .. geben (v) -> дава́ть (uv) -> Imp -> давай .. Los!, Lass uns … !

– Lasst uns um 8 Uhr treffen.  
– Um 8 Uhr können wir nicht. Wir können nur um 9. (oder ‚erst um 9‘)  
– Wann treffen wir uns?  
– Lass uns um 4 Uhr treffen.  
– Um 4 kann ich nicht.  
– Wann kannst du?  
– Ich weiß nicht. Vielleicht kann ich um 5 Uhr.

**Давайте встретимся в восемь часов.**   
**В восемь часов мы не можем. Мы можем только в девять.**   
Когда мы встретимся?   
Давай встретимся в четыре часа.   
В четыре я не могу.   
Когда ты можешь?   
Я не знаю. Может быть я могу в пять часов.

**Урок 23 [urok 23]**

**сейчас**[ßitschás] – jetzt  
**сегодня**[ßiwódnja] – heute  
**завтра**[sáftra] – morgen  
**вчера**[ftschirá] – gestern [-> 33]

**утро**(n) [útra] – Morgen - **утром**[útram] – am Morgen / morgens  
**день**(m) [djen‘] – Tag - **днём**[dnjóm] – am Tag / tagsüber  
**вечер**(m) [wétschir] – Abend -> **вечером**[wétschiram] – am Abend

**утром, днём или вечером** – morgens, tagsüber oder abends  
**Сегодня утром я иду в магазин.**   
– Heute Morgen gehe ich in den Laden. (= gehe ich einkaufen)

**Урок 24 [urok 24]  
четвёртый**[tschitwjórty] – vierter, der vierte **пятый**[pjátyj] – fünfter, der fünfte  
**шестой**[schyßtój] – sechster, der sechste **седьмой**[ßidmój] – siebter, der siebte  
**восьмой**[waßmój] – achter, der achte  
**девятый**[diwjátyj] – neunter, der neunte

**всегда**[fßigdá] – immer  
**-> обычно**[abytschna] – normalerweise  
-> ско́ро - bald  
**часто**[tscháßta] – oft  
**иногда**[inagdá] – manchmal  
**редко**[rjétka] – selten  
**никогда + не**[nikagdá] – nie [35]

хотеть [chatjét‘] – wollen

**Урок 26 [urok 26]**

**unvollendete (imperfektive) -> Präsens <-> Imperfekt (Präteritum)**[**http://www.grammatiken.de/russische-grammatik/russisch-verben-aspekt-bildung.php**](http://www.grammatiken.de/russische-grammatik/russisch-verben-aspekt-bildung.php)

**Я не знаю, пойду я сегодня в библиотеку или нет.** [nicht]  
– Ich weiß nicht, ob ich heute zur Bibliothek gehe oder nicht.

**Завтра он пойдёт на работу пешком.** [futur]  
– Morgen wird er zur Arbeit zu Fuß gehen.

**Дети скоро пойдут в школу.** [regelmäßig]  
– Kinder werden bald zur Schule gehen. ODER Kinder werden bald eingeschult.

**Урок 27 [urok 27]**

**‚идти‘** (unvollendet) + **‚пойти‘**(vollendet)   
-> zielgerichtete, einmalige (und bleibt erst mal da.)  
**ходить‘** (unvollendet) + **‚сходить‘**(vollendet)   
-> nicht zielgerichtete, unbestimmte Bewegung

**Мы сходим в кафе, а потом пойдём на выставку.**   
– Wir gehen ins Café und danach gehen wir in die Ausstellung.

**домой** (adv) [damój] – nach Hause

**Он сходит на рынок, а потом пойдёт в университет.**   
– Er geht zum Markt, und geht dann in die Uni. [Rhino]

ODER (beides erlaubt!)  
**Куда пойти / сходить сегодня вечером?** – Wohin heute Abend?

Umgangssprache -> beide (going to go)  
**Пойду схожу в туалет.**   
– Ich gehe mal eben schnell zur Toilette. (= gleich wieder da.)

Übung -> Ende 27

Präposition ‚ у‘ – an, bei, neben  
тогда [tagdá] – dann

– пойдём куда-нибудь сегодня вечерам?  
– Привет, Юля. Как у тебя дела?  
– У меня всё хорошо. А у тебя?  
– У меня тоже всё в порядке. Что ты делаешь сегодня вечером?  
– Я ещё не знаю. Может быть, я пойду в кино, а потом в ресторан. А у тебя уже есть планы на вечер?  
– Нет, но я тоже с удовольствием схожу в кино. Я знаю кинотеатр, где идёт интересный фильм.  
– Отлично! Когда и где мы встретимся?  
– Давай встретимся в 5 у кинотеатра. Там поблизости есть хороший и недорогой ресторан.  
– Хорошо. Тогда в 5 у кинотеатра. До вечера!  
– Пока!

**Урок 29-30 [urok 29-30]**

**папа**‚ und ‚**дедушка**‚ sind maskulin, weil männliche Personen  
**кофе** Fremdwort -> im Russischen maskulin

**место** (n) [mjéßta] – Platz, Sitzplatz  
**Это твоё место?** – Ist das dein Platz? [twajó]  
**Это ваше место?** – Ist das Ihr / euer Platz?

**Poss <-> Adj**-> мой / твой   
мой [moj] -> ii/oi (m)  
моя [majá] -> aja (w)  
моё [majó] -> oje (s)  
мои [maí] -> ije (pl)  
-> наш ваш  
наш [nasch] наша [náscha] наше [násche] наши [náschy]  
-> его[jiwó] её [jijó] их [ich]  
-> свой своя своё свои .. alle Pers !!

**Урок 31 [urok 31]**

„Wo?“ – „Где?“  
Präpositionen, wie im Akkusativ, ‚в‚ oder ‚на‚  
**центр города** (Stadtzentrum) – **в центре города** (im Stadtzentrum)  
**край**[kraj] .. Rand - **на краю города** – am Stadtrand

жить [schyt‘] – wohnen, leben -> ein wenig unregelmäßig -> в erweitert

что? -> дом .. Haus -> где? -> дома [dóma] .. Zuhause, daheim  
**Я сейчас дома.** – Ich bin jetzt Zuhause. -> kein ‚в‚ oder ‚на‚

Наш друг Генрих живёт в Гамбурге. Он работает на фирме „Стандарт“. Генрих немец, а его жена русская. Её зовут Катя. Её родители живут в Петербурге. Я не знаю, где Катя сейчас работает. У Кати и Генриха есть сын. Его зовут Максим. Их сын уже ходит в школу. У них большая квартира в центре города. Они живут на улице Гёте, в доме номер двадцать семь.

Unser Freund Heinrich wohnt in Hamburg. Er arbeitet für die Firma „Standard“. Heinrich ist Deutscher, und seine Frau ist Russin. Sie heißt Katja. Ihre Eltern wohnen in Petersburg. Ich weiß nicht, wo Katja jetzt arbeitet. Katja und Heinrich haben einen Sohn. Er heißt Maxim. Ihr Sohn geht schon zur Schule. Sie haben eine große Wohnung im Stadtzentrum. Sie wohnen in der Goethestraße, im Haus Nummer 27.

**общежитие** (n) [apschischýtije] – WG

**Урок 35 [urok 35]**

мы едем (wir fahren) <-> мы едим (wir essen) -> verwechselt ??

**опять**[apját‘] – wieder  
**поэтому**[paätamu] – deswegen -> weshalb? (s. Schloßplatz)

**Russisch**fährt man ‚на‘, also ‚auf‘ einem Transportmittel.  
**На чём? [na tschóm] – Womit? / Wie? (wörtlich: auf was?)**‚обычно‘ + ‚ездить‘ und ‚сегодня‘ + ‚ехать‘

**Она не любит ходить пешком.** – Sie geht nicht gerne zu Fuß.

**Урок 36 [urok 36]**

[**http://www.russlandjournal.de/russisch-lernen/podcast/**](http://www.russlandjournal.de/russisch-lernen/podcast/)